KONINKRIJK BELGIE.

ROYAUME DE BELGIQUE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 11e januari 1963 door de Minister van Nationale Opvoeding en Cultuur verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot oprichting van een facultatieve leergang "bibliografie en bibliotheconomie" aan de faculteit van de letteren en wijsbegeerte der Rijksuniversiteit te Gent", heeft de 24e januari 1963 het volgend advies gegeven :

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre de l'Education nationale et de la Culture, le 11 janvier 1963, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "portant création d'un cours facultatif "bibliographie et bibliothéconomie" à la faculté de philosophie et lettres de l'Université de l'Etat à Gand", a donné le 24 janvier 1963 l'avis suivant :

Het ontwerp,dat ertoe strekt in de faculteit der letteren en wijsbegeerte van de Rijksuniversiteit te Gent een facultatieve cursus over bibliografie en bibliotheconomie op te richten, vindt zijn rechtsgrond in de artikelen 2 en 64 van de wet van 28 april 1953 betreffende de inrichting van het hoger onderwijs in de Rijksuniversiteiten. Beide artikelen dienen in het eerste lid van de aanhef vermeld te worden als volgt ;

"Gelet op de wet van 28 april 1953 betreffende de inrichting van het hoger onderwijs in de Rijksuniversiteiten, inzonderheid op de artikelen 2 en 64 ; ".

Artikel 1 van het ontwerp ware beter gesteld als volgt :

"Artikel 1.-

In de faculteit van de letteren en wijsbegeerte van de Rijksuniversiteit te Gent wordt een facultatieve leergang over "bibliografie en bibliotheconomie" opgericht.

Die leergang bedraagt zestig uur per jaar".

Le projet, qui tend à instituer à la faculté de philosophie et lettres de l'Université de l'Etat à Gand un cours facultatif de bibliographie et de bibliothéconomie, trouve son fondement légal dans les articles 2 et 64 de la loi du 28 avril 1953 sur l'organisation de l'enseignement supérieur dans les universités de l'Etat. Il s'indiquerait en conséquence de viser ces deux articles dans l'alinéa 1er du préambule, de la manière ci-après :

"Vu la loi du 28 avril 1953 sur l'organisation de l'enseignement supérieur dans les universités de l'Etat, notamment les articles 2 et 64;".

L'article 1er du projet serait mieux rédigé ainsi qu'il suit :

"Article 1er.-

A la faculté de philosophie et lettres de l'Université de l'Etat à Gand, il est institué un cours facultatif de"bibliographie et bibliothéconomie".

Ce cours comprend soixante heures par an".

De kamer was samengesteld uit		La chambre était composée de	
de Heren : Messieurs :	F.LEPAGE,	raadsheer van State, conseiller d'Etat,	voorzitter, président,
	H.BUCH, G.VAN BUNNEN,	raadsheren van State, conseillers d'Etat,	
	J.LIMPENS, R.de RYKE,	bijzitters van de afdeling wetgeving, assesseurs de la section de législation,	
Mevrouw : Madame :	J.DE KOSTER,	adjunct-griffier, greffier adjoint,	griffier. greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H.G.VAN BUNNEN.

Het verslag werd uitgebracht door de H.A.VANDER STICHELE, substituut.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M.G.VAN BUNNEN.

Le rapport a été présenté par M.A.VANDER STICHELE, substitut.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER, DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) J.DE KOSTER. (get.) F.LEPAGE.